

Made exclusively for: Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany

www.tchibo.de • www.tchibo.ch • www.tchibo.cz • www.tchibo.pl • www.tchibo.sk • www.tchibo.hu • www.tchibo.com.tr

- aus hochwertigem Steinzeug gefertigt
- made from high-quality stoneware
- fabriqué en grès de qualité haut de gamme
- vyrobený z vysoce kvalitní kameniny
- wykonano z wysokogatunkowej kamionki
- vyrobený z vysokokvalitnej kameniny
- kiváló minőségű kőagyagból készült
- yüksek kaliteli taştan üretilmiştir
- Zur Aufbewahrung von trockenen Lebensmitteln wie z.B. Zwiebeln oder Knoblauch bei Raumtemperatur geeignet.
- Suitable for storing dry foods like onions and garlic at room temperature.
- L'article est conçu pour stocker des aliments secs tels que oignons ou ails à température ambiante.
- Vhodné k uchovávání suchých potravin jako např. cibule nebo česneku při pokojové teplotě.
- Nadaje się do przechowywania w temperaturze pokojowej suchych produktów spożywczych, takich jak cebula czy czosnek.
- Vhodný na uschovanie suchých potravín ako napr. cibuľa alebo cesnak pri izbovej teplote.
- Száraz élelmiszerek pl. vörö- vagy fokhagyma szobahőmérsékleten való tárolására alkalmas.
- Örn. soğan veya sarımsak gibi kuru gıdaları oda sıcaklığında saklamak için uygundur.
- Vermeiden Sie hartes Aufschlagen. Setzen Sie auch den Deckel vorsichtig auf.
- Avoid knocking the product against anything and always set the lid down gently.
- Évitez tout choc violent contre l'article. Placez aussi le couvercle avec précaution.
- Zabraňte tvrdým nárazům. Také víko pokládejte opatrně.
- Unikaj silnego uderzania. Należy również ostrożnie nakładać pokrywkę.
- Zabráňte tvrdým nárazom. Aj veko nasadzujte len opatrne.
- Kerülje, hogy a termék erősen odaütődjön valamihez. A fedelet is óvatosan helyezze fel.
- Sert darbelerden kaçının. Kapağda dikkatlice kapatın.
- Spülmaschinengeeignet.
- Sortieren Sie Topf und Deckel so in der Spülmaschine ein, dass sie einander und anderes Geschirr nicht berühren.
- Dishwasher-safe.
- When arranging the pot and lid in the dishwasher, ensure that they touch neither each other nor any other crockery.
- Peut passer au lave-vaisselle.
- Placez le pot et son couvercle dans le lave-vaisselle de manière à ce qu'ils ne soient pas en contact entre eux ni avec d'autres plats.
- Vhodné do myčky nádobí.
- Hrnc a víko v myčke umiestete tak, aby se spolu, ani s jiným nádobím nedotýkali.

- Nadaje się do mycia w zmywarce do naczyń. Garnek i pokrywkę należy umieścić w zmywarce tak, aby nie stykały się ze sobą ani z innymi naczyniami.
- Vhodný na umývanie v umývačke riadov. Hrniec a veko umiestnite v umývačke tak, aby sa nedotýkali vzájomne, ani s iným riadom.
- Mosogatógépben tisztítható. Az edényt és a fedelet úgy tegye be a mosogatógépbe, hogy ne érjenek egymáshoz vagy más edényhez.
- Bulaşık makinesi için uygundur. Tencere ve kapağı bulaşık makinesine birbirine veya diğer bulaşıklara değmeyecek şekilde yerleştirin.

EG-Konformitätserklärung EU-Declaration of Conformity

Hiermit erklären wir, dass das nachfolgend bezeichnete Produkt den einschlägigen EG-Richtlinien entspricht und die Serie entsprechend gefertigt wird.
We herewith confirm that the product as detailed below complies with the governing EU-directives and bulk production will be manufactured accordingly.

TCHIBO-Artikelbezeichnung: TCHIBO article description	Lagertopf Storage pot
TCHIBO-Artikelnnummer: TCHIBO article number	613053

Der Artikel entspricht folgenden erforderlichen EG-Richtlinien und nationalen Rechtsakten: The article complies with the EU-directives and national legal acts as mentioned below:	
☒ Verordnung über Materialien und Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen Regulation on materials and articles intended to come into contact with food 1935/2004/EC	☒ Richtlinie über Keramikgegenstände, die dazu bestimmt sind mit Lebensmittel in Berührung zu kommen. Directive on ceramic articles intended to come into contact with food. 84/500/EEC
☒ Bedarfsgegenständeverordnung (BedGgstV) German Commodity Ordinance (BedGgstV)	

Diese Konformitätserklärung wurde, nach Prüfung des Artikels durch eine akkreditierte Stelle, ausgestellt / This declaration of conformity was issued after testing the product at an accredited institute.

Ausstellungsdatum: Date of issue:	Inverkehrbringer: Distributing company:
28.07.2021	Tchibo GmbH, Überseering 18, D-22297 Hamburg

Stellung im Betrieb
Position

Team Lead Quality Hardgoods

Name in Druckbuchstaben
Name in capital letters

Siegfried Brunnbauer

Unterschrift / Stempel
Signature / stamp


Tchibo GmbH
Quality Management (QM)
Wien Food
Überseering 18
22297 Hamburg

Artikelnummer | Product number | Référence | Číslo výrobku
Numer artykułu | Číslo výrobku | Cikkszám | Ürün numarası : 613 053